

## Dingscht fir Leit, déi ufälleg fir de Corona-Virus Covid-19 sinn

Der Schöffenrat hat die **Einführung eines Hauslieferdienstes für Lebensmittel** beschlossen, um den Zugang zu den wichtigsten Versorgungsgütern zu gewährleisten.

Dieser Dienst richtet sich an **Menschen über 65 Jahre** oder an diejenigen, die bereits an einer der unten aufgeführten **Krankheiten** leiden:

- Diabetes
- Kardiovaskuläre Erkrankungen
- Chronische Erkrankungen der Atemwege
- Krebs
- krankheits- oder therapiebedingte Immunschwäche

### Vorgehensweise:

**Rufen Sie die Nummer 39.01.33-501 (Treff Aal Schoul) an und geben Sie Ihre Bestellung auf.** Ein Vertreter der örtlichen Verwaltung wird die Einkäufe vornehmen und sie zu Ihnen nach Hause liefern (dienstags und donnerstags). Sie müssen nur ein Bestellformular / eine Empfangsbestätigung unterschreiben, um zu bestätigen, dass Sie die Produkte erhalten haben. Die Zahlung erfolgt anschließend auf Rechnung, die von der Gemeinde versandt wird.

### Bei der Lieferung wird keine Zahlung verlangt.

Alle Informationen werden vertraulich behandelt.

Der Schöffenrat

Serge Hoffmann, Bürgermeister

Carlo Moes, Schöffe

Chantal Boulanger-Hoffmann, Schöffe

Fernand Bohler, Schöffe ff

---

## Service aux personnes identifiées comme vulnérables

Le collège échevinal a décidé d'instaurer un **service de livraison à domicile** de courses afin de garantir l'accès aux **fournitures de première nécessité**.

Ce service s'adresse aux personnes de plus de 65 ans ou celles qui souffrent d'une des maladies listées ci-après :

- Le diabète
- Les maladies cardio-vasculaires
- Les maladies chroniques des voies respiratoires
- Le cancer
- Une faiblesse immunitaire due à une maladie ou à une thérapie

### Comment procéder ?

**Appelez le numéro 39.01.33-501 (Treff Aal Schoul) et passez votre commande.** Un agent de l'administration communale se chargera d'effectuer les achats et de vous les livrer à domicile (les mardis et jeudis). Il vous suffit de signer un bon de commande / accusé de réception afin de confirmer la bonne réception des produits. Le paiement s'effectuera par la suite sur facture envoyée par la commune.

### Aucun paiement ne vous sera demandé lors de la livraison.

Toutes les informations seront traitées en toute confidentialité.

Le Collège Echevinal

Serge Hoffmann, bourgmestre

Carlo Moes, échevin

Chantal Boulanger-Hoffmann, échevine

Fernand Bohler, échevin ff